

KAJJIN U ABEL ULIED ADAM

lill-Mulej, waqt li Abel offra mill-bikri tal-merhla tieghu u mill-grass taghhom. Il-Mulej hares lejn Abel u l-offerta tieghu imma lejn Kajjin u lejn l-offerta tieghu ma harisx. Kajjin ghalhekk sahan sewwa u wiċċu tqarras.

U Alla qal lil Kajjin:

“Kajjin, ghala shant? Ghala ghaddast rasek?”

U Kajjin qal lil huh Abel: “Imxi mmorru fir-raba’.” U kif kien fir-raba’ Kajjin qam ghal huh Abel, u qatlu.

U Alla qal lil Kajjin: “Fejn hu huk Abel?”

U hu wiegbu: “Ma nafx. Jaqaw jien ghassies ta’ hija?”

Alla wiegbu: “X’ghamilt! Lehen idemm ta’ huk qiegħed ighajjatli mill-art. U issa mishut int mill-art li fethet fommha u laqgħet id-demm ta’ huk minn idejk. Meta int taħdem l-art ma tagħtikx aktar gid. Int tibqa’ tiggerra mahrub ‘l hemm u ‘l hawn fl-art.”

Kajjin qal lill-Mulej: “Il-kastig tiegħi kbir wisq biex nerfġhu. Ara, int keċċejtni llum minn wiċċ l-art u jkollni ninheba minn quddiem wiċċek. Nibqa’ nigġerra mahrub ‘l hemm u ‘l hawn fuq l-art, u kull min isibni joqtolni.”

Alla wiegbu: “Mhux hekk! Kull min joqtol lil Kajjin iħallas seba’ darbiet.”



dam semma lil martu Eva għax hi kienet omm il-hajjin kollha. Hi wildet lil Kajjin u

qalet: “Ksibt bniedem bil-ghajjnuna tal-Mulej.” Imbagħad wildet lil huh Abel.

Abel kien ragħaj in-nghaġ u Kajjin haddiem ir-raba’. Gara wara xi żmien li Kajjin għamel offerta mill-frott ta’ l-art



U l-Mulej għamel sinjal fuq Kajjin biex kull min isibu ma joqtlux.

U Kajjin hareġ minn quddiem il-Mulej u mar ighammar f’art Nod, fuq il-lvant tal-Għeden.

U wara xi żmien f’art Nod, Kajjin iżżewweġ u martu wildet iben li ssemma Henok. Kajjin beda jibni belt u semmieha għal ibnu Henok. Minn Henok tnisslu dawk li jgħixu fl-egħrejjex u jrabbu l-imrieħel u dawk li jdoquqqu eċetra u l-flawt.

U Eva wildet tifel ieħor. Semmietu Set għax Alla kien taħulha flok Abel. Adam għex għomor twil hafna u Eva wildet hafna subien u bniet oħra.

Hekk il-bnedmin bdew joktru fuq wiċċ l-art u nisel kbir tnissel minn Adam u Eva. U fid-disa’ nisel kien

hemm wieħed jismu Noè. Noè kien bniedem gust, l-aħjar fost in-nies ta’ żmien u kien jimxi sewwa ma’ Alla. Lil Noè tweldulu Sem, Ħam u Gaġet.



IL-HARBA U L-HOLMA TA' ĠAKOBB



um wiehed Ġakobb hareġ minn Birsaba u telaq lejn Haran. U wasal f'post u waqaf biex ighaddi l-lejl, ghax ix-xemx kienet nizlet. Ma wahda mill-hagar li kien hemm u ghamilha mhadda ghal rasu, u raqad f'dak il-post.

Ġakobb holom, u ra tarag tiela' mill-art bil-quccata tieghu fis-sema; u beda jara l-angli tilghin u nizlin mieghu.

U lemah il-Mulej wieqaf hdejh u dan qallu:

"Jien il-Mulej, Alla ta' Abraham, u Alla ta' Izakk. L-art li int rieqed fuqha lilek naghtiha u lil-nislek. U jkun nislek bhat-trab ta' l-art, u int ghad tinfirex lejn il-punent u lejn il-lvant, lejn it-tramuntana u lejn in-nofs in-nhar. Jitbierku bik u bin-nisel tieghek il-familji kollha ta' l-art.

"Arani, jien mieghek u nharsek kull fejn tmur, u nerga' ngibek f'din l-art. Ghax jien ma nitilqekx qabel ma ntemm kull ma ghedtlek."

Impaghad stenbah Ġakobb mirraqda tieghu u qal:

"Tassew hawn Alla f'dan il-post, u jien ma ntahtx." U beza' u qal:

"Dan mhux hlief dar Alla u dak bieb is-smewwiet."

Ġakobb qam kmieni filghodu, u ha l-hagra li kien qieghed taht rasu, u



waqqafha bhala plier, u sawwab iz-zejt fur rasha. Hu semma dak il-post Bet-el.

U Ġakobb ghamel weghda u qal:

"Jekk Alla jkun mieghi, u jharisni fit-triq li qbadt, u jipprovdili hobz x'niekol u lbies x'nilbes, u nerga' lura

bis-sliema lejn dar missieri, Alla tieghi jkun il-Mulej. Din il-hagra, li jien waqraft bhala plier, tkun Dar Alla, u minn kull ma taghtini, Mulej, naghtik l-eghxur."

IT-TORRI TA' BABEL



Ila ghamel il-patt ma' Noè u wara, innisel tiegħu kiber hafna, wiehed wara l-iehor.

L-art kollha kienet ilsien wiehed u kliem wiehed. Meta l-bnedmin telqu mil-lvant sabu wita f'art Singhar u

baqghu hemm. U qalu wiehed lill-iehor:

"Ejjew naghmlu l-madam u nahmuh sewwa!" U l-madam kienu juzawh flok il-gebel, u l-qatran flok it-tajn.

U regghu qalu: "Ejjew nibnu belt ghalina, u torri, bil-quccata tiegħu tilhaq is-smewwiet. Ejjew naghmlu isem ghalina, halli ma nixterdux mal-wiecc kollu ta' l-art."

"Alla nizel jara l-belt u t-torri li kienu qeghdin jibnu l-bnedmin, u qal:

"In-nies ta' l-art huma poplu wiehed u hemm ilsien wiehed ghalihom ilkoll. U dan għadu l-bidu ta' xogħolhom. Issa kull ma jigihom f'rashom, xejn ma jaqtgħalhom qalbhom! Ha ninzlu u nhabblulhom ilsienhom, halli ma jifhmux ilsien xulxin."

U Alla xerridhom minn hemm għal fuq wiecc l-art kollha, u waqfu mill-bini tal-belt. Għalhekk bdew isejjulha Babel, għax hemm hawwad il-Mulej ilsien l-art, u minn hemm xerridhom il-Mulej mal-wiecc kollu ta' l-art.

